



第二届“金砖国家传统医药组织交流合作与发展论坛” 暨第四届“道地药材国际贸易论坛”

**2º FÓRUM DE INTERCÂMBIO, COOPERAÇÃO E DESENVOLVIMENTO DAS
ORGANIZAÇÕES DE MEDICINA TRADICIONAL CHINESA DO BRICS (CHINA/BRASIL) e
4º FÓRUM DE COMÉRCIO INTERNACIONAL DE MATÉRIA MÉDICA GENUÍNA REGIONAL**

会议议程

PROGRAMA

时间：2013年4月30日

地点：巴西聪伯针灸中医药学院会议厅

Date: 30 de Abril de 2013

Local: Auditório do Colégio Brasileiro de Acupuntura e Medicina Chinesa (ABACO/CBA)

Praça da Liberdade, 256, Liberdade, São Paulo.

主持人：杨晓萍，深圳中康福药业有限公司总裁

Mestre de Cerimônia da China: Sr. Yang Xiaoping, (Presidente da Zhong Kang Fu pharmaceutical Co., Ltd)

Mestre de Cerimônia do Brasil: Profª Regina Vidal (Diretora Acadêmica Regional - São Paulo da ABACO/CBA) e

Dr. Chi Haur Wu

SESSÃO I

8:30-9:00 开幕式 CERIMÔNIA DE ABERTURA

巴西聪伯针灸中医药学院院长 梭哈古先生致欢迎辞

Discurso de Abertura do Professor Sohaku R.C. Bastos, Fundador do Colégio Brasileiro de Acupuntura e Medicina Chinesa (ABACO/CBA)

世界中医药学会联合会副秘书长、道地药材国际贸易联盟秘书长黄建银先生致欢迎辞

Discurso do Prof. Huang Jianyin, Vice Secretário-Geral da *World Federation of Chinese Medicine Societies (WFCMS)* e Secretário-Geral da *International Trade Union of Genuine Regional Materia Medica (TUGRMM)*

世界中医药学会联合会副主席、全欧洲中医药学会联合会主席、道地药材国际贸易联盟副理事长董志林讲话

Discurso do Dr. Dong Zhilin, Presidente da *Pan European Federation of TCM Societies*, e Vice-Presidente da *WFCMS* e da *TUGRMM*

中国医药物资协会常务副会长兼秘书长、道地药材国际贸易联盟执行理事长刘忠良与巴西巴西聪伯针灸中医药学院院长 梭哈古先生一道发布道地药材国际贸易联盟倡议书

Apresentação da Proposta da TUGRRM pelo Dr. Liu Zhongliang, Vice-Presidente Executivo e Secretário Geral da *China Medical Pharmaceutical Material Association* e Presidente Executivo da *TUGRMM*, e do Prof. Sohaku Bastos, Fundador do Colégio Brasileiro de Acupuntura e Medicina Chinesa (ABACO/CBA)

SESSÃO II

9:00-10:30 中医药国际发展与中药贸易形势交流

INTERCÂMBIO SOBRE O DESENVOLVIMENTO INTERNACIONAL DA MEDICINA TRADICIONAL CHINESA E A SITUAÇÃO DO COMERCIO DE PRODUTOS MEDICINAIS CHINESES

<p>1、巴西聪伯针灸中医药学院院长 梭哈古先生或其代表介绍聪伯针灸中医药学院及中医药在巴西的发展展望</p> <p>Apresentação do Colégio Brasileiro de Acupuntura e Medicina Chinesa e as perspectivas de desenvolvimento, e o futuro da Medicina Tradicional Chinesa no Brasil pelo Prof. Sohaku Bastos, Fundador do Colégio Brasileiro de Acupuntura e Medicina Chinesa (ABACO/CBA) e outras autoridades convidadas.</p> <p>2、巴西中国医药及文化研究中心负责人 刘之明做学术报告</p> <p>Breve pronunciamento do Prof. Liu Chih Ming, Responsável pelo Centro de Estudos de Medicina Tradicional e Cultura da Chinesa.</p>	
<p>3、巴西中医药学会会长 叶富坤做学术报告</p> <p>Breve pronunciamento do Prof. Mr. Yip Fu Kwan, Presidente da Associação Brasileira de Medicina Tradicional Chinesa.</p>	•
<p>4、宇祥药业（深圳）有限公司董事长李杭铭作学术报告</p> <p>Palestra do Sr. e Sra Li Hangming, Presidentes da Yu Xiang Pharmaceutical (Shenzhen) Co., Ltd</p>	•
<p>5、香港美洛斯林国际集团董事长袁清和作学术报告</p> <p>Palestra do Sr. e Sra Yuan Qinghe, Presidentes daf Hongkong Meiluosilin International Group</p>	

10:30-11:00

茶歇 Coffee Break

SECTION III

11:00-12:00 自由讨论 - DEBATE

Debate sobre o ensino, a prática da Acupuntura no Brasil, e o Intercambio sobre o desenvolvimento internacional da Medicina Tradicional Chinesa, e a situação do comércio de produtos medicinais chineses no Brasil e no mundo (DEBATE ABERTO AOS PRESENTES)

ENCERRAMENTO



PARTICIPE E COLOQUE O LOGOTIPO DE SUA INSTITUIÇÃO AQUI.

